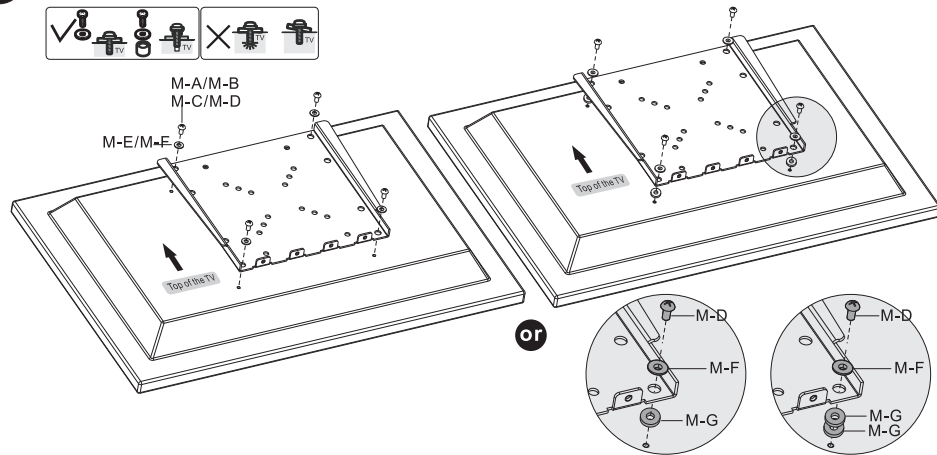
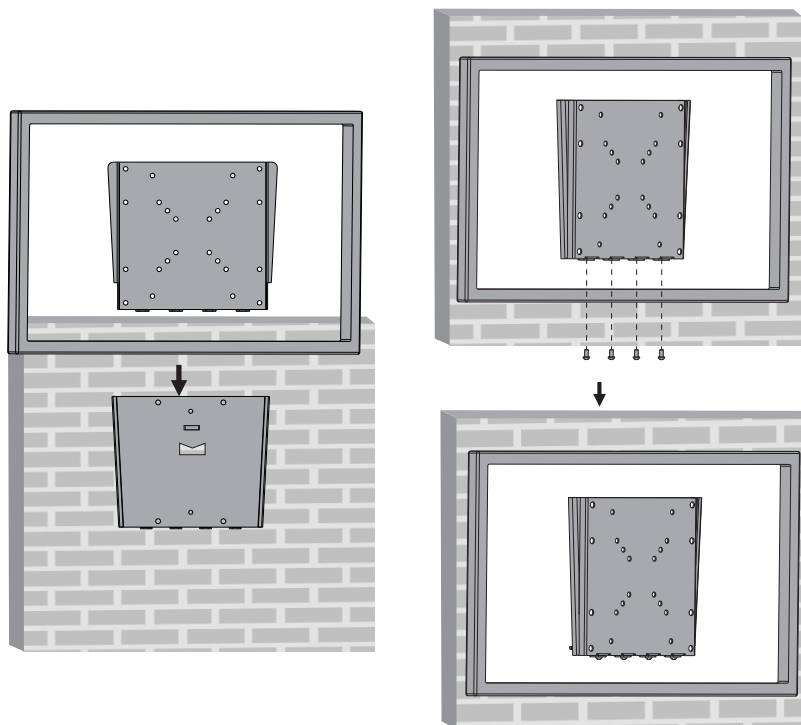


2



3



Installation manual

M VESA Wallmount III

EAN: 7350022736054 , 7350022733008 , 7350022730434

en Installation Manual

ar تثبيت التلفاز

cz Instalační manuál

de Installationsmanual

de Installationsanleitung

ee Paigaldusjuhend

el Οδηγίες εγκατάστασης

es Manual de instalación

fi Asennusohje

fr Installation Manuel

he הנקמה הידרמ

hu Szerelési kézikönyv

it Manuale di installazione

jp 取り付け説明書

kr 설치 설명서

lt Montavimo instrukcija

lv Uzstādīšanas rokasgrāmata

nl Installatie handleiding

no Installasjonshåndbok

pl Instrukcja instalacji

pt Manual de instalação

ro Manual de instalare

ru Инструкция по установке

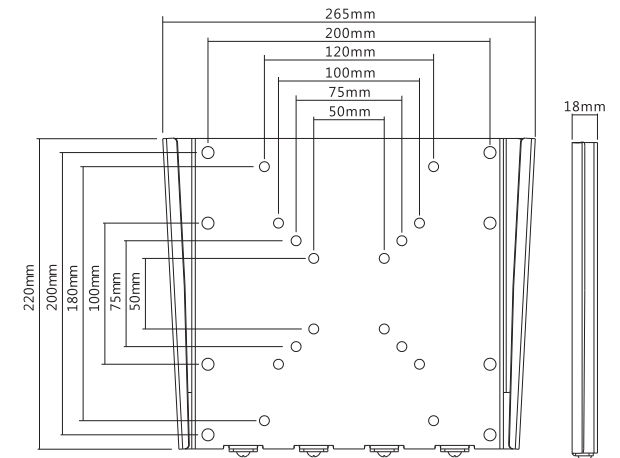
sk Inštalčný manuál

sl Navodila za montažo

sv Installationsmanual

tr Montaj kılavuzu

zh 安装手册



www.multibrackets.com

en **IMPORTANT!**
Your Plasma, LCD, TV, Projector, Projector Screen or other HIFI equipment represents a considerable value.
If screws are included they may not be suitable for the material of your wall, ceiling or floor. Replace the screws with suitable ones if needed.
In case you are unsure regarding any aspects of the mounting of this product please Consult a professional.

af **WAARSCHUWING!**
Uw Plasma, LCD, TV, Projector, Projector scherm of andere HIFI-apparatuur vertegenwoordigt een aanzienlijke waarde.
Hiel kan zijn dat de bijgeleverde schroeven niet goed uo toepassing. In dat geval dient u ze te vervangen door schroeven die wel geschikt zijn. Twijfelt u, raadpleeg dan een professional.

cz **DŮLEŽITÉ!**
Vaš plazmový nebo LCD televizor, projektor, plátno a další elektrotechnické vybavení je vysoká hodnota.
Pokud jsou součástí balení produktu šrouby, zkontrolujte, zda jsou vhodné pro upevnění ke stěně, stropu nebo podlaze v místě instalace.
V případě, že nebudou přibalené šrouby vyhovovat, vyměňte je.
Pokud budete mít při montáži tohoto produktu pochyby, obraťte se na zkušeného odborníka.

da **VIGTIGT!**
Din plasmaskærm, LCD-skærm, tv, projektor, projektor-skærm eller andet HIFI-udstyr repræsenterer en betydelig værdi.
Hvis der medfølger skruer, passer de muligvis ikke til materialet i væggen, loftet eller gulvet. Udskift skruerne med passende skruer, hvis det er nødvendigt.
Hvis du er tvivl om noget i forbindelse med monteringen af produktet, skal du kontakte en ekspert.

nl **BELANGRIJK!**
Uw Plasma, LCD, TV, Projector, Projector scherm of andere HIFI-apparatuur vertegenwoordigt een aanzienlijke waarde.
Hiel kan zijn dat de bijgeleverde schroeven niet goed uo toepassing. In dat geval dient u ze te vervangen door schroeven die wel geschikt zijn. Twijfelt u, raadpleeg dan een professional.

eo **TÄHTISI!**
Teie teler, projektor, projektori ekrani või muu HIFI seade on suure väärtusega.
Kui kinnitused on komplektis paigakitsakruvid, siis siin pruugi need sobida Teie seinale, lae või põrandale materjaliga. Vajadusel vahetage kruvid sobivatele vastu.
Kui Te ei ole seadme paigaldamise detaileid kindel, siis konsulteerige spetsialistiga.

de **ACHTUNG!**
Ihr Plasma-, LCD-, TV-Gerät, Ihr Projektor, Ihre Leinwand oder sonstige HIFI-Ausrüstung stellen einen beträchtlichen Wert dar.
Die möglicherweise im Lieferumfang enthaltenen Schrauben sind unter Umständen nicht für das Material Ihrer Wände, Decken oder Böden geeignet.
Ersetzen Sie sie bei Bedarf durch geeignete Schrauben.
Wenn Sie bezüglich der Montage des Produkts unsicher sind, wenden Sie sich an einen Fachman.

el **ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!**
Οι τηλεοράσεις Plasma, LCD, ο κινούμενος τηλεοράσεις, οι οθόνες προβολής ή άλλες συσκευές HIFI έχουν μία αξιοσημείωτη αξία.
Εάν περιλαμβάνονται βίδες, ίσως να μην είναι κατάλληλες για το υλικό του τοίχου, του τavanού ή του ημιγυριστός οροφής. Αντικαταστήστε τις βίδες με κατάλληλες αν είναι απαραίτητο.
Στην περίπτωση που δεν είστε σίγουροι για κάποια ζητήματα σχετικά με την προεργασία αυτού του προϊόντος, παρακαλούμε συμβουλευτείτε έναν ειδικό.

es **IMPORTANT!**
Los equipos de plasma o LCD, los televisores, proyectores y pantallas de proyección, así como otros equipos de alta fidelidad suponen una inversión considerable.
Si incluyen tornillos, puede que no sean adecuados para el material del que están formados la pared, el techo o el suelo.
Sustituya estos tornillos por otros más adecuados si es preciso.
Si no está seguro sobre cualquier aspecto del montaje de este producto, consulte a un profesional.

fi **TÄRKEÄÄ!**
Plasma- tai nestekideänteltyt televisioiden, projektorien ja niiden valkokankaiden sekä niiden hifi-laitteiden arvo on huomattava.
Laitteen mukana toimitettavat ruuvit eivät välttämättä sovellu seinien, katon tai lattian materiaaliin.
Korvaa ne tarvittaessa sopivilla ruuveilla.
Mikäli olet epävarma mistä tahansa tämän tuotteen kiinnittämisestä seikasta, ota yhteyttä asiantuntijaan.

fr **IMPORTANT!**
Vos écrans plasma, LCD, Méliovisions, projecteurs, écrans de projection ou autre matériel HIFI ont une valeur considérable.
Les vis fournies peuvent ne pas être compatibles à la nature de vos murs, plafonds et sols.
Remplacez-les par des vis adaptées.
Si vous avez des doutes quant au montage de ce produit, veuillez consulter un professionnel.

hu **FONTOS!**
Plazma, LCD TV-d, projektorok, vetőlővásznak vagy egyéb műszaki berendezések tekintélyes értékűek képviselik.
Ha a csavarokat tartalmazzuk, akkor sem biztos, hogy alkalmasak a berendezésre, hogy falra, mennyezetre, vagy a padlóra rögzítsék.
Cserélje ki a csavarokat a megfelelőre, ha szükséges.
Abban az esetben, ha nem biztos a termék beépítésével kapcsolatban, forduljon szakemberhez.

it **IMPORTANT!**
I vostri plasma, LCD, TV, proiettori, schermi di proiezione o altri apparecchi HIFI rappresentano un notevole investimento.
Le viti in dotazione potrebbero rivelarsi non adatte per il materiale della parete, del soffitto o del pavimento.
Sostituitele quindi con viti più idonee in caso di necessità.
Nel caso riscontrate problemi nel montaggio di questo prodotto, consultate un tecnico specializzato.

jp **重要!**
あなたのプラズマ、LCDは、テレビ、プロジェクタ、プロジェクタースクリーンまたは他のHIFI装置はかなりの価値を有します。
ネジが含まれている場合、彼らはあなたの壁、天井や床の材質に適していないかもしれません。
必要に応じて適切なものでネジを取り付けます。
ケースでは、本製品の取り付けのいずれかの側面に不明な点があるブローに相談してください。

WARRANTY CARD		MULTIBRACKETS.COM	
<p>MULTIBRACKETS™ Limited Warranty Multibrackets warrants its products to be free of defects in material and workmanship for the product's Warranty Period. The Warranty Period commences on the original purchase date of the product.</p> <p>All Multibrackets products are covered by a limited product warranty:</p> <ul style="list-style-type: none"> • FIVE (5) years for metal video monitor mounts, all racks and non-electrical rack accessories. • TWO (2) years for gasfills and sit-stand workstations. • ONE (1) year for all monitors and/or automated products, plastic speaker mounts, all speaker stands, all furniture, all wood (MDF) accessories. 	<p>For warranty claims made during the Warranty Period, MULTIBRACKETS™ will replace any defective product part free of charge. Should a part on your Multibrackets product fail, please create an RMA case on www.multibrackets.com/support to make a warranty claim. We will await your documentation and then discuss the problem with you and once we confirm the product is under warranty, we will ship replacement parts to you. This Limited Warranty does not cover the costs of removing and replacing defective parts from your Multibrackets product. So if your problem requires a repair technician, you must pay any labor charges. This Limited Warranty extends only to the original purchaser of the product and is automatically void if your Multibrackets product is modified in any way, improperly installed, taxed beyond its stated weight capacity or otherwise misused or abused. All Multibrackets products are intended for indoor use only and any</p>	<p>outdoor use voids this Limited Warranty. The Limited Warranty for wall and ceiling mounts is void if the mount is moved from its initial installation. To the maximum extent permitted by applicable law, Multibrackets disclaims any other warranties, express or implied, including warranties of fitness for a particular purpose and warranties of merchantability. Multibrackets will not be liable for any damages whatsoever arising out of the use or inability to use its products, even if Multibrackets has been advised of the possibility of such damages. To the maximum extent permitted by applicable law, Multibrackets disclaims any responsibility for incidental or consequential damages.</p>	<p>Multibrackets™ Stockholm Sweden 2016. www.multibrackets.com</p>

no **VIKTIG!**
Din plasma, LCD, TV, projektor, projektor-skjerm eller annet HIFI-utstyr har betydelig verdi.
Hvis skruer følger med, er det ikke sikkert at de passer til materialet i vegg, taket eller gulvet.
Bytt skruene i skruer som er egnet om nødvendig.
Hvis du er usikker når det gjelder monteringen av dette produktet, må du kontakte en profesjonell.

pl **WAŻNA!**
Monitor plazmowy, LCD, telewizor, projektor, ekran projekcyjny lub inny sprzęt HIFI stanowi znaczną wartość.
Jeśli dołączono do niego śruby mocujące, mogą one nie być odpowiednie do materiału, z którego wykonane są ściany, sufit lub podłoga.
W razie potrzeby należy je zastąpić odpowiednimi śrubami.
W razie jakichkolwiek wątpliwości dotyczących montowania tego urządzenia należy zasięgnąć porady u specjalisty.

pt **IMPORTANT!**
O seu Plasma, LCD, TV, projetor, tela de projeção ou outro equipamento de HIFI representa um valor considerável.
Se os parafusos estão incluídos eles podem não ser adequados para o material da sua parede, teto ou chão.
Substitua os parafusos com os adequados, se necessário.
Em caso de dúvida sobre quaisquer aspectos da montagem deste produto, consulte um profissional.

ii **SVARIG!**
Jūsu Plasma, LCD, TV, projektor, projektoras ekrāns vai cita HIFI iekārtas veido ievērojamu vērtību.
Iekārtātais skrūves var būt nepiemērotas jūsu sienai, griestu vai grīdas materiālam.
Nomainiet skrūves ar piemērotām skrūvēm, ja nepieciešams.
Gadījumā, ja jūs nesat pārliecības par jebkuriem šo produktu montāžas un stiprinājumu aspektiem, lūdz konsultēties ar speciālistu.

it **SVARBU!**
Jūsų plazminis TV, LCD, LED televizorius, projektorius, projektoriaus ekranas ar kita HIFI įranga turi didelę vertę.
Jei varžtai yra komplekte, jie gali netikti pas Jus panaudotoms sienų, lubų ar grindų medžiagoms.
Pakeiskite varžtus į tinkamus, jei reikia.
Jei nesate tikras dėl bet kuro šio produkto montavimo aspekto- prašome kreiptis į profesionalus.

ro **IMPORTANT!**
Plasma ta, LCD, TV, proiector, ecran de proiectie sau alte echipamente HIFI reprezintă o valoare considerabilă.
În cazul în care suruburile sunt incluse ele nu pot fi potrivite pentru materialul peretelui dvs., tavan sau podea.
Remontați suruburile cu cele adecvate, dacă este necesar.
În cazul în care nu sunteți sigur cu privire la orice aspecte ale montării acestui produs vă rugăm să consultați un profesionist.

ru **ВНИМАНИЕ!**
Какие бы оборудованием HIFI вы ни пользовались, будь то плазменный, ЖК или стандартный телевизор, проектор или проекционный экран, - все они представляют значительную ценность.
Во время крепления, прилагаемые в комплекте, подходят к материалу ваших стен, потолка или пола. При необходимости замените их на более подходящие.
Если у вас есть какие-либо сомнения относительно того, как крепить данный продукт, пожалуйста, проконсультируйтесь у квалифицированного специалиста.

sv **VIKTIGT!**
Din plasmaskärm, LCD-skärm, TV, projektor, projektor-skärm eller annan HIFI-utrustning representerar ett ansenligt värde.
Om skruvar medföljer utrustningen är det inte säkert att de passar för materialet i väggen, taket eller golvet! Byt ut skruvarna mot lämpliga skruvar om så krävs.
Kontakta en expert om du är osäker på något i samband med monteringen av produkten.

sk **DŮLEŽITÉ!**
Vaš plazmový alebo LCD televizor, projektor, plátno a ďalšie elektrotechnické vybavenie je vysoká hodnota.
Pokiaľ sú súčasťou balenia produktu skrutky, skontrolujte, či sú vhodné pre upevnenie k stene, stropu alebo podlahe v mieste inštalácie.
V prípade, že nebudú pribalené skrutky vyhovovať, vymeňte ich.
Pokiaľ budete mať pri montáži produktu pochyby, obráťte sa na skúseného odborníka.

sl **POMEMBNO!**
Vaš Plasma, LCD, TV, projektor, projekcijsko platio ali drugo HIFI oprema predstavlja pomembno vrednost.
Če so vključeni vijaki ne smejo bili primerni za material svojega steno, strop ali tla.
Ponovno namestite vijake z ustreznimi tiste, če je potrebno.
V primeru, da ste prepričani o vseh vidikih vgradnje tega izdelka se obrnite na strokovnjaka.

tr **ÖNEMLİ!**
Plazma, LCD, TV, Projektör, Projektor Ekranınız veya diğer HIFI cihazınız son derece değerlidir.
Birtakime verilen deler, duvar, tavan veya döşeme teçhizatına uygun olmayabilir.
Gerekliğinde vidaları uygun olanlarla değiştirin.
Bu ürünün monte şekilleri ile ilgili sorunlarınız olmasa halinde bir uzmandan yardım alın.

zh **重要提示!**
您的等离子、LCD、TV、投影机、投影屏幕或其他HIFI设备都有不菲的价值。
如果附有螺钉，它们可能不适合您的墙壁、天花板或地板。
如果需要，请将螺钉更换为适当的型号。
如果对本产品安装的任何方面有疑问，请咨询专业人士。

Warning!
Always check the depth of the holes before starting an installation.
المعنى دائما قبل ان تبدأ في عمليه التركيب.
ADVARSEL!
Kontroller alltid hullens dybde, før du går i gang med en installasjon.
WARNUNG!
Vor Beginn des Einbaus immer die Tiefe der Bohrungen überprüfen.
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!
ΕΜΠΡΟΣ της έναρξης των εργασιών ελέγξτε την εγκυτάτοση.
WARNING!
Always check the depth of the holes before starting an installation.
AVISO!
Controlo sempre la profundidad de los agujeros antes de iniciar una instalación.
VAROITUS!
Seitvä roiken suvvyks ennen asentamista aloittamista.
ATTENTION!
Vérifiez toujours la profondeur des trous avant de commencer l'installation.
ATTENZIONE!
Verificare sempre la profondità dei fori prima dell'installazione.
ADVARSEL!
Sjekk alltid hvor dype hullene er før du begynner å montere.
OSTRZEŻENIE!
Przed przystąpieniem do montażu należy koniecznie sprawdzić głębokość otworów.
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
Перед установкой всегда проверяйте глубину отверстий.
VARNING!
Kontrollera alltid hållens djup innan en installation påbörjas.
UYARI!
Montaja başlamadan önce daima deliklerin derinliğini kontrol edin.
警告!
请在开始安装前检查穿孔的深度。

M4x14 (x4) A	M5x14 (x4) B	M6x14 (x4) C	M8x20 (x4) D	D5 washer (x4) E	D8 washer (x4) F	small spacer (x8) G	ST6.3x55 (x4) H	concrete anchor (x4) I	D6 washer (x4) J
--------------	--------------	--------------	--------------	------------------	------------------	---------------------	-----------------	------------------------	------------------

1a

1b

The content of this manual is subject to change without further notice. The latest version of this manual can be found online under the product name on the website: www.multibrackets.com